

Suscripción
MADRID Y PROVINCIAS
Semestre. . 6 pesetas
Año . . 10 id.
EXTRANJERO
Año. . . 20 pesetas
Los vendedores y co-
rresponsales, 25 ejem-
plares 3 pesetas

La Monarquía

Por la Patria y por el Rey



Redacción y Administración
Paseo de Recoletos, 5
TELÉFONO 34-15
APARTADO 408
Los giros a cargo del
suscriptor. Pídanse
tarifas y contratos al
Administrador
Pagos adelantados

N.º atrasado: 25 céntimos

DIRECTOR: BENIGNO VARELA

N.º del día: 20 céntimos

Año XIII

No se devuelven los artículos y fotografías
que nos manden espontáneamente y no se publiquen.

Madrid, 10 de Febrero de 1923

Toda la correspondencia
administrativa dirijase al Administrador.

Núm. 623

S. M. el Rey D. Alfonso XIII, con singular modestia, renuncia al homenaje mundial



Palacio Real de Madrid 25 Enero 1923.

El Secretario particular
DE S. M. EL REY

Señor Don Benigno Varela.

Mi distinguido amigo: Me apresuro a contestar á su amable carta del 24 para decirle que á inmediato conocimiento de la misma así como de la carta que me mandaba Vd. del Gerente del "Diario de Panamá" y del periódico que acompañaba á Su Majestad el Rey, habiéndose alzado el Augusto Soberano ordenarme diese á Vd. ante todo las gracias mas sinceras por los sentimientos de adhesión hacia Su Augusta Persona que como siempre le animan, así como por la buena intención en que se ha inspirado para alentar la idea de un homenaje Hispano Americano á Su Majestad el Rey Don Alfonso XIII.

Nuestro Augusto Soberano ha tenido á bien encargarme diga á Vd. apreciando mucho la intención de los organizadores, ha sido siempre opuesto á ese homenaje y que es su deseo que se renuncie á la suscripción por él iniciada en "La Monarquía".

Seguro está el Rey de que Vd. con su buen criterio, sabrá comprender mejor que nadie las razones que le asisten para desear que se renuncie á ese homenaje: así, pues, creo que podrían reintegrarse las cantidades recibidas á los donantes como válida en su carta, á no ser que los que renuncian á esta devolución prefieran sean destinadas á una obra de beneficencia ó de cultura. Creo, pues, en vista de cuanto antecede, que debe dársele las ordenes necesarias para que se suspenda la recaudación de fondos que había Vd. iniciado.

Me complazco en reiterarle que el Rey ha agradecido muy mucho una iniciativa tan buena y buena intención.

Queda, de Vd. atento amigo B. V. A. M. D.

Benigno Varela

Hace siete meses, el día que se tributó en Madrid un homenaje a la memoria de aquel otro gran Soberano que en vida se llamó Alfonso XII, y que supo traer a los españoles la paz en horas de crueles luchas civiles, lleno de emoción por el patriotismo que rodeó a la ceremonia, redacté un artículo lanzando la iniciativa de que debía ofrecerse un homenaje análogo e internacional a nuestro Rey Don Alfonso XIII, que (como su augusto padre en España) esparció semillas de paz y humanitarios sentimientos sobre los campos de Europa, destruidos por el odio de la guerra.

Era muy modesta mi firma que lanzó la iniciativa. Pero era tan enormemente justo el proyectado homenaje hispano-americano a nuestro Rey, que con rapidez de la que no hay ejemplo parecido (y que en toda mi vida constituirá lo que tenga yo por timbre de más orgullo), arraigó en la conciencia de los buenos ciudadanos de la América latina. Y al mes de hacerse pública la iniciativa del homenaje, comenzaron a llegar a LA MONARQUÍA desde todos los países americanos millares de entusiastas adhesiones a la idea. Los Presidentes de las diversas Repúblicas, las más ilustres personalidades, los periódicos de mundial renombre, absolutamente todos, pusieron con urgencia increíble el máximo interés para que el homenaje tuviera realización en un plazo no mayor de dos años.

Uno de los países que acogió la idea con júbilo más extremado fué el de Panamá, cuyo insigne Presidente, Doctor Don Belisario Porras, publicó un decreto ofreciendo el máximo

apoyo oficial al proyecto de LA MONARQUÍA. Y en su decreto, el Presidente de la República del Panamá encomiaba entusiastamente la conducta del Rey Don Alfonso XIII cuando el augusto Señor, con nobilísimo gesto, acudió prestamente en auxilio de los estudiantes panameños internados en Alemania, durante la guerra mundial. De Panamá hubiese venido para el homenaje más de un millón de pesetas.

Don Belisario Porras me honró con una hermosa y sentida carta, a la que contesté diciéndole que por la significación de LA MONARQUÍA teníamos que abstenernos en absoluto de todo lo que fuera intervención en el homenaje, limitándome a entregar, como propietario del periódico, la suma de diez mil pesetas.

La singularísima modestia de nuestro Rey, al enterarse de la iniciativa, pronta a convertirse en un hecho por la voluntad de los pueblos americanos, mostró deseo de que se desistiera del homenaje. Y al recibir yo ayer varias cartas y periódicos de Panamá, en los que se veía el impulso rapidísimo dado al homenaje por el Presidente D. Belisario Porras, me apresuré, como era mi deber, a dar cuenta inmediata de ello a nuestro Soberano. Y hoy recibo la carta del secretario de S. M. en la que se ratifica el deseo del augusto Señor de que se renuncie al homenaje.

Precisase, pues, cumplir la augusta decisión del Rey. Cuando se conozca en todas las naciones este nuevo rasgo del Soberano español se reconocerá que no se destacó entre los Re-

yes tan sólo por su bravura, hidalguía y humanitarismo, sino también por una gran modestia. Don Alfonso XIII sería con simpatía

que los fondos recaudados en Panamá se destinasen a la erección de un monumento a Bolívar en Madrid.

El Principe Don Felipe, a Marruecos



Hace pocos días marchó nuevamente a su regimiento de Africa, a ocupar el puesto de peligro entre las tropas de su mando, S. A. el Principe D. Felipe de Borbón. El augusto Señor antes de partir se dignó honrar a LA MONARQUÍA con la remisión de su retrato. Nuestra más honda gratitud para el bizarro Principe, que como S. A. el Infante D. Alfonso de Borbón y los Principes Don Raniero, Don Gabriel y Don Jenaro, une la bravura de su regia estirpe a la del soldado hijo del pueblo, para fraternalmente defender a España, madre de todos los héroes.

Al tener el honor de hacer público en LA MONARQUIA el deseo de nuestro Soberano, envío mensaje de fervorosa gratitud en nombre de los monárquicos españoles a cuantos en las tierras veneradas de América, donde palpita el santo amor a nuestra raza, quisieron (como dijo con alto espíritu de justicia el

Presidente de la República de Guatemala) que D. Alfonso XIII gozase en vida del legítimo orgullo de contemplar en mármol o en bronce el símbolo eterno de su propia gloria.

BENIGNO VARELA

Madrid, 25 de Enero de 1923.

S. M. le Roi Alphonse XIII, avec grande modestie, renonce à l'hommage mondial

Il y a sept mois, le jour où l'on rendit un hommage à la mémoire de cet autre grand Souverain, qui s'appelait dans sa vie Alphonse XII et qui sut apporter aux Espagnols: la paix, dans des heures de cruelles luttes civiles, plein d'émotion en face du patriotisme qui entourait cette cérémonie, s'écrivis un article lançant l'initiative, qu'on devait offrir un hommage analogue et international à notre Roi Alphonse XIII, qui (comme son Auguste père) sema des sentiments de paix et d'humanité, sur les champs Européens détruits par la haine de la guerre.

Ma signature qui lança l'initiative était très modeste. Mais le projet de cet hommage hispano-américain à notre Roi était si juste qu'avec une rapidité sans exemple (et qui constituera dans ma vie mon plus grand orgueil) il s'enracina dans la conscience des bons citoyens de l'Amérique latine. Au bout d'un mois depuis la publication de cette initiative de l'hommage, commença à arriver à LA MONARQUIA des milliers d'adhésions à cette idée, de tous les pays américains. Les Présidents de diverses Républiques, les plus illustres personnalités, les journaux les plus en vogue, tous, absolument tous, désirèrent avec le plus grand intérêt et avec une rapidité incroyable qu'on réalisât cet hommage dans un délai maximum de deux ans.

Un des pays qui accueillit notre idée avec la plus grande joie, fut le Panama, dont l'illustre Président, Monsieur le Docteur Belisario Porras, publia un décret, offrant le plus grand concours officiel en faveur du projet de LA MONARQUIA. Dans ce décret, le Président de la République de Panama, louait avec chaleur, la conduite du Roi Alphonse XIII, lorsque ce grand monarque, dans un noble geste, seccourut, pendant la guerre mondiale, les étudiants du Panama, internés en Allemagne. On aurait envoyé pour l'hommage projeté, plus d'un million de pesetas, du Panama.

H. M. King Alphonse, renounces with unique modesty to a universal homage

Seven months have since Madrid paid homage to the memory of another great sovereign, who in life was Alphonse XII and knew how to bring the spaniards to peace, in cruel hours of civil war. Deeply impressed by the patriotic feeling which abounded during the ceremony: I published an article through which to initiate a similar homage to our King Alphonse XIII, who (like his august father), spread the seeds of peace and humane sentiments over the european countries destroyed by the hate of war.

My signature was very modest to have dared to initiate such a goal. But the motive was so enormously just as to the projected Spanish American homage to our King, that with rapidity of which I have never seen the like (and that will constitute my greatest achievement through life), the good Spanish-American citizens took up the idea. A month after having published my initiative as to the homage, thousands of enthusiastic adhesions reached LA MONARQUIA, from all American countries. The Presidents of the different Republics, the most influential personalities, the newspapers of universal renown, absolutely everybody, put their utmost zeal to see that the projected homage should be fulfilled within two years.

Monsieur Belisario Porras, m'honora d'une belle et affectueuse lettre à laquelle je répondis en disant que vu la signification de LA MONARQUIA nous devions nous abstenir complètement de toute intervention dans l'hommage, nous limitant à envoyer la somme de dix mille pesetas. En apprenant que cette prompte initiative allait être un fait accompli par la volonté des peuples américains, la grande modestie de notre Roi, exprima le désir que l'on se desista de cet hommage. Lorsque je reçus plusieurs lettres et journaux de Panama, et que je vis l'impulsion rapide donnée par Monsieur le Président Belisario Porras, je m'empressai comme c'était mon devoir, d'en rendre compte immédiatement à mon Souverain. Aujourd'hui je reçois une lettre du secrétaire de S. M. dans laquelle il ratifie le désir de son auguste Maître de renoncer à l'Hommage.

Il faut donc accomplir la grande décision du Roi. Lorsque l'on connaît dans toutes les nations ce nouveau trait du Souverain espagnol, on verra que parmi les Rois, ressort non seulement leur bravoure, leur noblesse et leur amour à l'humanité, mais aussi une grande modestie. Le Roi Alphonse XIII verra avec plaisir que les fonds recueillis à Panama, soient destinés à l'érection d'un monument à Bolivar à Madrid.

En ayant l'honneur de rendre public dans LA MONARQUIA le désir de notre Souverain, j'envoie l'expression de ma fervente reconnaissance au nom de monarchistes espagnols, à tous ceux qui sur les vénérables terres d'Amérique, où palpite le saint amour de notre race, à tous ceux qui voulurent (comme l'a dit dans un grand esprit de justice, le Président de la République de Guatemala) que le Roi Alphonse XIII jouisse dans sa vie d'un légitime orgueil en contemplant en marbre ou en bronze, le symbole éternel de sa propre gloire.

One of the countries, which accepted the idea with the greatest joy was Panama, whose noble President; Doctor Don Belisario Porras, published a decree offering official aid to the project of LA MONARQUIA. In his decree the President of Panama enthusiastically praised the conduct of King Don Alphonse XIII, when that august sovereign, with noble intentions hurriedly came to aid the panamanian students, which were interned in Germany during the great war. Panama would have contributed with a million pesetas to the homage.

Don Belisario Porras honoured me with a beautiful and enthusiastic letter, which I had to answer, stating that LA MONARQUIA, was obliged to abstain itself from anything concerning the organization of the homage, limiting myself to offer ten thousand pesetas towards the fulfillment of the homage: as owner of the periodical.

The unique modesty of our King upon hearing that the initiative was soon to be fulfilled by the Latin-American countries: expressed his desire that one should desist from such a homage.

Upon receiving several letters and periodicals from Panama yesterday, and seeing with what rapidity the organization of the homage

was forming, through the activity of the President Don Belisario Porras, I hurriedly, as it was my duty, gave the news to our Sovereign. And today I received a letter from H. M. secretary in which our august Sir, rectifies his desire that one should desist from the homage.

It is therefore necessary to obey the Kings august decision. When this new feature of the spanish sovereign is known throughout the world, one will not only remember that he stands forth amongst Kings for his courage, magnanimity and humanism; but also for his great modesty. Don Alphonse would appreciate, that the funds already collected in Panama be used for the erection of a monument to Bolivar in Madrid.

Having the honour to publish in LA MONARQUIA our sovereigns desire, I also send out a message of hearty thanks, in the name of the spanish monarchists, to those who, in that venerated land of America, land where the true love of our race thrives, wished (as justly stated by the President of Guatemala) Don Alphonse to enjoy in life, and with legitimate pride, the sight of his own eternal glory, symbolized in marble or bronze.

Having the honour to publish in LA MONARQUIA our sovereigns desire, I also send out a message of hearty thanks, in the name of the spanish monarchists, to those who, in that venerated land of America, land where the true love of our race thrives, wished (as justly stated by the President of Guatemala) Don Alphonse to enjoy in life, and with legitimate pride, the sight of his own eternal glory, symbolized in marble or bronze.

Koenig Alfonso XIII lehnt bescheiden die Welthuldigung ab

Vor sieben Monaten, als jenem anderen grossen Koenig, Alfonso XII, in Madrid eine Huldigung dargebracht wurde, der den Spaniern in Stunden heftiger Buergerkriege den Frieden brachte, verfasste ich, von der patriotischen Feier bewegt, einen Artikel und brachte die Initiative zum Ausdruck, dass auch unserem Koenig Alfonso XIII eine aehnliche internationale Ehrung zu Teil werden muesste, der, wie sein Vater, auf den von dem Kriege verwuesteten Gefilden Europas Friedens- und Menschlichkeits-Empfindungen verbreitet hatte.

Meine Unterschrift unter dieser Initiative war sehr bescheiden. Aber diese geplante spanisch-amerikanische Huldigung fuer unseren Koenig war so berechtigt, dass der Gedanke mit einer ungeahnten Schnelligkeit bei den guten Buergern Latein-Amerikas Widerhall fand. Ein Monat nach Veroeffentlichung der Initiative trafen in der MONARQUIA aus allen Laendern Amerikas tausende von Zustimmungserklaerungen ein. Die Praesidenten der verschiedenen Republiken, die angesehensten Personenlichkeiten und Zeitungen, alle zeigten das groesste Interesse, damit die gedachte Huldigung in einem Zeitraum von hoechstens zwei Jahren zur Tatsache wuerde.

Eins der Laender, welches die Idee mit besonderer Begeisterung aufgriff, war Panama, dessen Praesident, Doctor Belisario Porras, ein Dekret veroeffentlichte, in welchem dem Project der MONARQUIA die weitgehendste offizielle Unterstuetzung angeboten wurde. In diesem Dekret wurde begeistert das Verhalten Koenig Alfonso XIII hervorgehoben, als er schnell waehrend des Weltkrieges den Studenten Panamas half, welche in Deutschland internirt waren. Aus Panama waere fuer die Ehrung mehr als eine Million Pesetas gekommen.

Auf einen Brief, mit welchem mich Herr Belisario Porras beehrte, antwortete ich, dass die MONARQUIA angesichts ihrer Richtung

sich von allem fernhalten muesste, was in Beziehung zu einer Vermittlung fuer die Huldigung stehen koennte, dass ich als Besitzer der Zeitung indessen den Betrag von Pesetas 10.000 ueberreichen wuerde.

Die unserem Koenig eigentuemliche Bescheidenheit veranlasste ihn, als er von der Initiative, die durch den Willen der amerikanischen Voelker bald zu einer Tatsache werden sollte, Kenntnis erlangte, nahezulegen, dass von der Huldigung Abstand genommen werde. Als ich gestern mehrere Briefe und Zeitungen aus Panama erhielt, aus welchen das lebhafteste Interesse fuer die Huldigung seitens des Praesidenten Herrn Belisario Porras hervorging, beeilte ich mich, pflichtgemaess hiervon unserem Herrscher Kenntnis zu geben. Heute geht mir ein Schreiben des Sekretaers S. M. zu, in welchem der Wunsch des hohen Herrn bestaetigt wird, dass auf eine Huldigung verzichtet werde.

Die Entscheidung des Koenigs muss also befolgt werden. Wennalle Voelker diesen neuen Zug des spanischen Koenigs erfahren werden, wird man erkennen, dass er sich unter den Koenigen nicht nur durch seinen Mut, seine Ritterlichkeit und Menschenfreundlichkeit hervorhob, sondern auch durch eine grosse Bescheidenheit. Alfonso XIII wuerde wohlwollend sehen, wenn die in Panama gesammelten Gelder fuer die Errichtung in Madria eines Denkmals fuer Bolivar Verwendung faenden.

Indem ich hierdurch in der MONARQUIA den Wunsch unsres Koenigs veroeffentliche, sende ich im Namen aller monarchisch gesinnten Spanier allen denen in den amerikanischen Laendern herzlichen Dank, welche, wie mit hohem Gerechtigkeitsinn der Praesident der Republik Guatemala sagte, dazu beitragen wollten, dass Alfonso XIII schon zu Lebzeiten mit berechtigtem Stolz in Marmor oder Bronze das ewige Symbol seines eigenen

Nuevas adhesiones al homenaje que renunció el Soberano

Sua Magestade o Rei de Espanha, primeiro gentil-homem do seu Reino, simbolo de todas as virtudes que podem conferir a um povo a eterna gloria, encarna, fielmente, a alma da grande nação latina, cujos destinos foram confiados à sua guarda e cujas características de nobreza e de intrepidez se espelham na sua excelsa individualidade. A sua acção piedosa durante a maior guerra de todos os tempos confirma a justificação deste aserto, que não traduz uma saudação oficial—sempre, aliás, naturalmente, legitimada pela natureza das minhas funções—ao Chefe de Estado, junto do qual a Republica Portuguesa se dignou acreditar-me, como seu Enviado Extraordinario e Ministro Plenipotenciario.

Se outro significado eu não podesse transmitir às minhas palavras, elas teriam, apenas, a rijidez das expressões de cortezia, sem esta palpação de vida que procura comunicar-lhes a sinceridade da minha admiração pelo grande Rei da nossa Raça, eternamente nimbada de gloria, que é Sua Magestade D. Afonso XIII, interprete daquela concepção da vida que Altamira atribue à Espanha, na defeza da tradição intelectual da antiguidade e do cristianismo, essencia do espirito latino.

Sempre que me é proporcionado o ensejo de me referir a Sua Magestade não me dispenso de acentuar o reconhecimento do afecto do Rei de Espanha pela minha amada terra de Portugal. Esse reconhecimento, desejo exprimi-lo, ainda uma vez, a proposito desta

homenagem, amavelmente solicitada, expressando a minha convicção de que Sua Magestade interpretou, como sempre, a alma espanhola, ao dizer, no Congresso Científico de Sevilla, ante espanhóis e portugueses, reunidos na mais íntima comunhão de ideais:

—¡En España no hay sino españoles que aman a Portugal!

J. DE MELLO BARRETO

Enviado Extraordinario e Ministro Plenipotenciario
da Republica Portuguesa

Nada mais justo do que consagrar essa nobre attitude de Sua Magestade. Muito livros se teem escrito, monumentos se virao a erigir para comemorar a guerra que ensanguentou Patrias, que enlutou Nações, que afectou, mais ou menos gravemente, a vida de todos os povos civilizados. O bronze virá glorificar os grandes heroismos.

Don Afonso XIII, levando consolações aos campos de concentração de prisioneiros e aos hospitais de sangue, suavizando dores e atenuando males, aureolou-se de maior prestigio e da simpatia de todas as Nações. O album a oferecer a Sua Magestade virá lembrar os grandes sofrimentos.

A homenagem ao Rei de Espanha será, pois, a manifestação de gratidão de todos os povos que sofreram.

Dou, assim, a minha adesão, modesta más calorosa, á ideia, e a V. Exa. o meu louvor por tao bela iniciativa.

VICTOR AUGUSTO ALVES DE SOUSA
Secretario da Legação de Portugal

PARA «LA MONARQUIA»

El monumento que las naciones de Hispano-América erijan en homenaje de admiración al magnánimo Rey Don Alfonso XIII, cuya noble y humanitaria actitud durante la guerra muddial le conquistaran universal renombre y simpatía, tendrá enorme significación moral. Será, no sólo justísimo premio a las excelsas virtudes del Soberano español, y testimonio de solidaridad entre la Madre Patria y sus hijas de América, sino también un monumento al «alma de la raza», dignamente personificada en Don Alfonso; de esa raza de leyenda, hidalga y viril, generosa cuando triunfa, altiva, resignada y con fe cuando le tocan desdichas. Al pie de la estatua del Rey debería figurar una joven robusta y hermosa, simbolizando a la América española, y debajo de ella esta bella frase, vertida en ocasión solemne por un genial poeta peruano:

«Ser de América hijo, esa es mi gloria,
Y de española raza, ese es mi orgullo.»

VICTOR E. AYARZA
Consul general del Perú en Madrid

El amor, el respeto y el sentimiento de orgullo nacional que S. M. el Rey tiene en el corazón de España; constituyen ya un constante y hermoso homenaje, no sólo a su soberana investidura, más también a sus altas cualidades de hombre sabio y valeroso, sencillo y gentil, verdadera representación de su raza y de su tiempo.

Pero el Rey de España ha hecho labor de noble transcendencia, que ha tenido hondas repercusiones. El ha sido magnánimo y espiritualmente humano para aliviar grandes infortunios en la negra etapa que acaba de atravesar el mundo, y prudente, previsor y discreto para sortear dificultades en horas de dolorosa prueba para España.

Nada más justo que el Homenaje que ha de tributarse a S. M. el Rey traspase los límites de la grande, hermosa y dulce tierra española.

Sin duda alguna que la más efectiva y sincera exteriorización de ese grandioso Homenaje vendrá de los pueblos de América, de esas Naciones que España alumbró para la civilización cristiana y preparó para su actual engrandecimiento, por una labor que, al ser revaluada hoy ante la más severa crítica, ni tuvo antecedentes en su gloriosa fecundidad, ni ha tenido ni tendrá imitación en la vida del mundo.

Ha tocado a Don Alfonso XIII la singular fortuna de presenciar las mayores manifestaciones que hasta el presente se han hecho para la aproximación entre España y América. El ha tenido en ello un enorme aporte de cooperación, que quizás allane el camino para que esa suprema esperanza pueda llegar a ser una hermosa realidad. Espíritu alerta, él conoce la importancia que reviste para España; abarca la verdadera magnitud de sus resultados, y, ánimo generoso, ha puesto en ello lo que más vale: el corazón, que es en primero y último término el poderoso operador de las grandes transformaciones y de las supremas afirmaciones históricas.

En el pórtico del Homenaje al caballeroso Monarca, conductor de un gran Reino, las Naciones americanas pondrán sobre la simbólica Corona Real, Clave del Arco, como una excelsa cifra, estas palabras:

¡GLORIA A ESPAÑA!

GRACIANO HERRERA,
Encargado de Negocios de Colombia

Creo que toda manifestación encaminada a exteriorizar los vínculos históricos de la Raza, en el orbe de habla española, tiene que ser visto por Hispano-América con profunda simpatía, tanto más, tratándose de un Monumento al actual Jefe del Estado español Don Alfonso XIII, que goza en nuestro continente de la mayor simpatía y respeto.

LEOPOLDO LOVELVEZ,
Cónsul General de la República Dominicana.

Carnet mundano

BODA DE LA SEÑORITA
CARMEN MARTINEZ CARRANZA
CON D. CARLOS SABATER

En el oratorio particular de la Sra. Viuda de Martínez, doña Antonia Carranza, verificóse el día 5, a las once y media de la mañana, el enlace matrimonial de la bellísima señorita Carmen Martínez Carranza con el distinguido oficial de Caballería, D. Carlos Sabater y Gaitán de Ayala, primo de la ilustre familia de nuestro Director.

Apadrinaron a los contrayentes la señora viuda de Martínez, madre de la novia, y el conde de Vallcabra, hermano del novio.

Actuaron como testigos el marqués de Oliver, el marqués de Sola y el coronel de Regimiento de Almansa, D. Emilio Serrano, por parte del novio, y los señores D. Santos Vallejo, diputado a Cortes por Villalón, don Miguel Carranza y D. José Bremón Vallejo, por la de la novia.

Entre la aristocrática concurrencia figuraban entre otros los sacerdotes D. Fulgencio Subillos, D. Federico Buffi y D. Tomás Guisasaola, capellán del señor marqués de Valdespina. Los señores de Carranza, Secue, señorita de Portillo, señorita de González, señorita Concha de Izugasti, señorita María Victoria Arnedo, señores de Anduiza, Enrique Retuerto, señorita María Emilia Despujol, marqués de Sola, señores Gaitán de Ayala, Sierra (D. Luis), condes de Vallcabra, marqués de Valdespina, comandante y alférez de Almansa, señores Alex y Díaz Dañobeitia, comandante de Infantería, Lamuela, señoritas Paquita y Pura Martínez Carranza, señores Bremón Vallejo (D. Carlos) y D. José Martínez.

Deseamos a los nuevos esposos toda suerte de venturas, enviándoles nuestra más cariñosa enhorabuena.

PETICION DE MANO

Ha sido pedida la mano de la bella señorita María Navas, hija del director del Pa-

lacio de Hielo, nuestro querido amigo don Adrián, para D. Manuel López Díaz. Con este motivo han llegado de Santander los señores de López Cossio, padres del novio, y con su bellísima hija Teresita.

Nuestra felicitación efusiva.

LA INFANTITA ISABEL

Al baile que ha tenido lugar en la residencia de los marqueses de Viana, asistió la familia Real, haciendo su presentación en sociedad Su Alteza la Infanta doña Isabel Alfonsa, quien recuerda el suave encanto de su malograda madre, la que fué Princesa de Asturias.

La fiesta íntima celebrada el miércoles en aquella residencia fué algo excepcional por el ambiente de arte y de elegancia que allí se respiraba.

Fué honrada con la presencia de S. M. la Reina doña Cristina, de SS. AA. los Infantes D. Darlos y doña Luisa y su hija la Infanta Isabel Alfonsa, que por primera vez se presentaba en sociedad, y que recuerda por su bondad y por la simpatía que irradia de toda su persona a su madre, la malograda Princesa de Asturias.

También asistían SS. AA. RR. el duque y la duquesa de Montpensier, el Infante don Fernando, la duquesa de Talavera y las Princesas de Salm-Salm.

La concurrencia, como hemos dicho, era muy reducida; se veía por primera vez, después de su matrimonio, a la bella y joven vizcondesa de Priego, y recién llegadas de Córdoba, a la marquesa del Mérito y su encantadora hija la señorita de Carrizosa, que pasarán entre nosotros una breve temporada.

Esas tres generaciones de hermosuras que se llaman: la marquesa viuda de Casa-Torres, su hija, la actual poseedora de dicho título, y su nieta, la señora de Mora, hicieron los honores de la fiesta, que resultó doblemente grata por el encanto de su trato y por el carácter de intimidad que revistió.

ALMACENES RODRÍGUEZ (S. A.)

Avenida del Conde de Peñalver (Gran-Vía), 4.-Caballero de Gracia, 3

DEL 5 AL 28 FEBRERO COLOSAL

**EXPOSICION Y VENTA
DE ROPA BLANCA**

A PRECIOS INVEROSIMILES

Perfumes **ASTRA** Gran éxito

Venta exclusivamente a granel

PRECIO FIJO

VENTAS AL CONTADO

ENTRADA LIBRE

PARA EL HOMENAJE A NUESTRO REY

Los coroneles con mando de Cuerpo, contra las insidias de "El Liberal",

A las innumerables adhesiones recibidas y publicadas por LA MONARQUIA tenemos que añadir las insertas hoy en las que los bravos militares que firman protestan contra un periódico que se está significando (sobre todo desde que el apellido insigne de Moya no figura en el Consejo directivo) por sus insidias contra el Ejército y en favor de campañas que tienden a la revolución y al comunismo. Este periódico, ya en hondo descrédito, es «El Liberal», de Madrid.

Obra en mi poder su carta de 12 del actual y el suelto de *El Liberal* que a ella acompaña, y dada lectura de ambos a los jefes y oficiales de este Grupo, todos unánimemente protestan con la mayor indignación de la insidia e infamia que dicho suelto representa y hacen patente una vez más su incondicional e inquebrantable adhesión a nuestro amado Rey.

En cuanto a que mi nombre figure en el Homenaje, lo considero tan alto honor, que por ello le quedaré obligadísimo.

MANUEL GONZALEZ CARRASCO
Teniente Coronel del 4.º Grupo de Regulares

Le manifiesto gustoso, que autorizo a usted para sumar mi firma a la de aquéllos que testimonien con la suya, en el Homenaje, su fe, su amor y su adhesión a nuestro Rey.

Humilde es esta mía, más tan sincera y honrada, que al ponerla a los pies de Su Majestad, como representación de mi persona, corta en palabras, ofrendará abnegada y amorosa mi lealtad en el lenguaje de mis entusiasmos de hoy y con la garantía de mi carrera de sacrificios sin desmayo por mi Patria.

Desde aquí, donde el gran deber y el gran amor me retienen, donde la verdad reina espléndida de la mano del dolor y de la fe, respirando la atmósfera de heroísmo que la generosidad de todos caldea, lanzo con el alma y con mis fuerzas todas el grito pregon de gloria de los combates, testamento final de mil guerreros y síntesis de un amor y de un anhelo mayores que todo anhelo y que todo amor.

ALFREDO CORONEL
Coronel del Regimiento de Africa

Protesto de las insidias lanzadas a la publicidad en *El Liberal*, y queda autorizado para que figure mi nombre en el Homenaje a nuestro Soberano que me indica.

ANGEL MORALES
Coronel del Regimiento de Ceriñola

Recibida su carta contesto para desde luego protestar del suelto que la acompañaba, y al mismo tiempo, que como buenos monárquicos, tratemos de anular todos los trabajos que hagan los antimilitaristas.

INOCENCIO MARTIN
Coronel del 9.º Tercio de la Guardia Civil

No he contestado antes a su atenta por estar fuera de esta Plaza en revista de inspección. Tengo mucho gusto en manifestarle que protesto energicamente del suelto que me adjuntaba en la suya, y que desde luego le autorizo para unir mi nombre a los del Homenaje.

RAIMUNDO DE HTA
Coronel del Regimiento de Pavía

Contesto a su atenta carta y de corazón me adhiero al Homenaje admirativo de Su Majestad el Rey, iniciado por el periódico de su digna dirección, autorizándole con sumo gusto para que una mi nombre a los que en la misma hace referencia, pues como usted supone soy un entusiasta y leal admirador de nuestro augusto Soberano.

JOSE CARRANZA
Coronel del Regimiento de Soria

Recibida su muy atenta carta y enterado de su contenido, así como del suelto de periódico que a la misma se ha servido acompañar, no puedo menos que protestar indignado por las insidias que encierra dicho suelto.

Así, pues, consecuente a sus deseos, le expreso mi protesta por tal motivo, y a la vez le autorizo para unir mi nombre a los

del homenaje mundial admirativo a Su Majestad el Rey.

ELADIO SOLER
Coronel de la 1.ª Subinspección de Carabineros

Con gran entusiasmo, como fiel dinástico e incondicional admirador de las altísimas dotes del primer soldado español, Su Majestad el Rey (q. D. g.), accedo a su atenta invitación y le autorizo, desde luego, para que haga constar mi más enérgica protesta contra la insidiosa campaña a que se refiere el suelto que me remitió, y una mi nombre a los que figuran en el Homenaje al Soberano, lo que para mí constituye un preciado honor y galardón.

Aprovecho gustosísimo esta ocasión para felicitarle por tan feliz y patriótica iniciativa, FRANCISCO MERRY
Coronel del Regimiento de Villaviciosa

En mi poder su atenta, y enterado de su contenido, felicito a usted cordialmente por su patriótica iniciativa, uniéndole a la vez mi más enérgica protesta, con motivo del suelto insidioso inserto en *El Liberal* del día 12 por elementos revolucionarios.

Desde luego, queda usted autorizado para unir mi nombre a los del Homenaje mundial a S. M. el Rey.

IGNACIO PONS
Coronel del 7.º de Artillería

Contesto a su atenta, adhiriéndome en un todo a la iniciativa que en aquélla expone, y autorizándole para unir mi nombre a los del Homenaje mundial.

CONRADO PUJOL
Coronel de la 2.ª Subinspección de Carabineros

He recibido su afectuosa carta de 12 del corriente, y en su contestación tengo el gusto de manifestarle que protesto del suelto insidioso de un periódico de esa, que usted me remitió, y al mismo tiempo le autorizo para que una mi nombre a los del libro que piensan entregar a nuestro Rey, como homenaje mundial y leal adhesión.

EDUARDO COMAS
Teniente Coronel de Cazadores de Madrid

Con el mayor gusto autorizo a usted para unir mi nombre a los del homenaje mundial a nuestro amado Rey Don Alfonso XIII.

ENRIQUE MARTIN ALCOBA
General gobernador militar de Menorca

Protesto airadamente del insidioso suelto que me envía, y, como monárquico ferviente, le autorizo para que en el Homenaje consigne mi nombre, precedido de un entusiasta ¡Viva al Rey!, si a usted le parece bien.

IGNACIO BARRICAT
Coronel de la 10 Subinspección de Carabineros

Queda usted autorizado para incluirme en la protesta que me anuncia, así como para hacer constar mi adhesión al homenaje mundial proyectado, bien entendido que en una y otro se haga presente que represento los leales sentimientos de los jefes y oficiales de este Regimiento con cuyo mando me honro.

ANTONIO MATRES
Coronel del Regimiento de Cazadores de Taxdir

En contestación a su grata del 12 del corriente, he de manifestarle que, como español y como militar, protesto del suelto que ruidosamente publicó *El Liberal* y que usted me manda.

A todos cuantos homenajes se rindan a nuestro Monarca me adhiero con entusiasmo; por lo tanto, es para mí un honor cooperar con mi nombre al acto que piensa realizar de adhesión inquebrantable a nuestro amado Rey.

AGUSTIN GOMEZ MORATO
Coronel del Regimiento de Melilla

La protesta que usted me pide contra cuanto puede significar atentado directo o indirecto contra nuestro Rey (q. D. g.), está siempre pronta a salir de mí. Entusiasta y fervoroso por mi Rey, como el que más, siempre estaré dispuesto a acudir en su defensa, por obligación y por devoción.

Queda usted autorizado para unir mi nombre al Homenaje mundial a S. M. el Rey, y

El héroe Vasallo



Bien ganado tiene el sargento Vasallo—luego de su admirable conducta durante los meses del cautiverio—este abrazo que da a su madre. Sin duda, como ningún cautivo es acreedor a las puras alegrías, quien ha sabido confortar el ánimo de los prisioneros, curarlos en sus enfermedades, darles el constante y altísimo ejemplo de su amor y su sacrificio. La figura del sargento Vasallo—cuyo apellido ha sabido reverdecer la lealtad de los más nobles hidalgos de la vieja Castilla—destaca en la campaña del Rif con relieve interesante cual ninguno. Bien merece todos los encomios y las recompensas todas.

con ello me considero honradísimo y muy reconocido a usted.

ANGEL R. DEL BARRIO,
General Gobernador militar de Vigo.

Contesto su amable carta, de fecha 12 del corriente, manifestándole que estoy conforme en unir mi nombre al álbum del Homenaje mundial para S. M. el Rey (q. D. g.).

ZACARIAS GZ. CHAMBER,
Coronel del Regimiento de Cazadores de María Cristina.

Me es muy grato autorizar a usted para que mi nombre se honre figurando en el Homenaje a nuestro Soberano, como me indica usted en su atenta de 12 del actual.

JUAN M. GUARDIOLA,
Gobernador militar de Teruel.

Cuente usted siempre conmigo para todo cuanto sea rendir tributo y homenaje a nuestro Rey. Uno mi protesta a la suya por ese artículo o suelto insidioso, y le felicito por su campaña simpática.

EMILIO FERNANDEZ,
Coronel del Regimiento de Caballería de Alcántara.

A su invitación de que mi nombre figure en el Homenaje al Rey como un signo más de mi amor a la dinastía y mi monarquismo ferviente, sólo he de responderle que con ello me veré muy honrado.

DANIEL GABARRON
Coronel del Regimiento de la Reina

Me ha causado gran pena el ver que la pasión política de determinados elementos les ciega de forma tal, que cuando todos los países del mundo reconocen las excepcionales condiciones que reúne nuestro amado Rey, quieran verter insidias.

Los que nos honramos vistiendo el uniforme militar protestamos de ese estado de cosas y reiteramos nuestra incondicional adhesión al que por su humanitarismo, amor al país que para suerte de todos rige, y veneración por su Ejército, es modelo de Soberanos.

NICOLAS RODRIGUEZ-ARIAS
Coronel del Regimiento de Segovia

Como monárquico que soy, me siento muy honrado con figurar en el Homenaje al Soberano; pero para ello creo que lo que menos importa es el credo político, basta pensar y sentir.

ARTURO LEZCANO
Coronel del Regimiento de Guipúzcoa

Me complace en manifestarle que puede usted, desde luego, incluir mi nombre en el libro Homenaje mundial a Su Majestad el Rey (q. D. g.) Don Alfonso XIII, teniendo en ello un verdadero honor.

JOSE RASA
Coronel del Regimiento de Cuenca

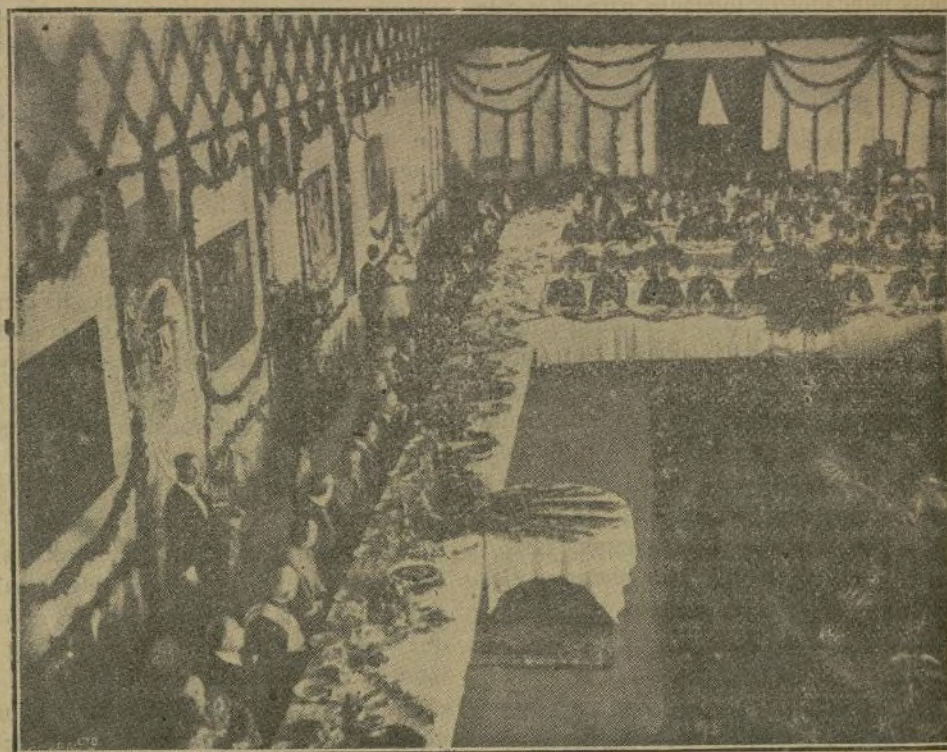
Contesto su atenta, siendome muy grata la iniciativa de LA MONARQUÍA, pudiendo, desde luego, contar con mi leal adhesión, y autorizándole para incluir mi nombre en el homenaje a S. M. el Rey. Felicito a usted por la justa protesta iniciada.

CEFERINO PEREZ,
Coronel del 65 Regimiento de línea.

Uno mi protesta a la de su periódico, por el suelto insidioso de *El Liberal*, que me incluye en su aludido, y le autorizo para que inscriba mi nombre en el Homenaje mundial a nuestro Monarca.

JOSE MARTIN MATEOS
Coronel del 5.º Tercio de la Guardia Civil

Del viaje del Soberano a Alicante



Banquete celebrado en honor del Soberano para conmemorar la inauguración de la Compañía Riegos de Levante

Lerroux y su afán de llamar la atención

El respeto que todo periodista debe guardar a los lectores cohibe no pocas veces la pluma y obliga a refrenar los nervios para discurrir sobre cosas y personas. En muchas ocasiones el esfuerzo es superior a todo lo imaginable y aún se suele dar de lado a temas sugestivos ante el justificado temor de perder la serenidad. Es ello cuando la indignación rebosa y cuando lo más apropiado el adjetivo tajante y el calificativo contundente.

Por nuestra posición especial procuramos siempre combatir con corrección y defender con entusiasmo, teniendo el ánimo propicio al elogio porque nuestra visual se sale de los campos políticos para extenderse sobre la planicie inmensa de la Patria y del Trono. Aquello que diferencia a los hombres no nos interesa de un modo directo. Que sirvan con celo al país y con lealtad a la Corona y nos juzgamos amablemente satisfechos. Por ello nos congratula cuanto se dice o se realiza polarizado en ese sentido. Y por ello cuando apreciamos un afán patriótico, sea quien sea el que lo demuestre, cuenta con nuestro aplauso y con nuestro cordial entusiasmo.

Pero ¡ah! cuando nos vemos engañados por una pirueta audaz y nos hallamos frente a un enemigo del orden social, entonces no vacilamos en salirnos de la línea y acudir a la vanguardia, dando el pecho y disparando sin tregua ni descanso. El caso del señor Lerroux es uno de estos y uno a la vez de los que más nos obligan a echar los frenos para que la indignación no estalle en el lenguaje agudo que su desaprensión merece. Más no por eso hemos de callar ni de dejar inadvertida su campaña actual, ya que el silencio significaría o temor, que jamás sentimos, o aquiescencia tácita a sus calculadas felonías.

El señor Lerroux es uno de los piruetistas más famosos que tiene la política hispana. Hombre de escasas ideas solo busca

atraer la mirada popular adoptando posturas incomprensibles que provocan los aplausos de quienes cándidamente creen que sus móviles son honrados y puros. Claro es que con este procedimiento engaña y goza del aplauso; pero también se desacredita al descubrirse la falacia con que procede y ver que todo cuanto dijo no fué sino obra del momento para deslumbrar a la opinión o para mantener una posición interesada y cobrable las más de las veces.

Después de un pasado muy turbulento y nada envidiable, donde hubo acusaciones a su ética y a su honradez, como aquéllas que le lanzó un correligionario suyo en cierta asamblea republicana, quiso sentar plaza de hombre de orden. Su historia y la nebulosa que le rodea en asuntos de dinero—dígalo sino la cantidad enviada por el doctor Calzada, de Buenos Aires, la suscripción para los mineros de Linares, la otra suscripción para los huelguistas de Bilbao, el asunto de la cal, cemento y yeso, etc., etc.—, que disponían en su contra. Pero como es tan frecuente que al poblarse de canas la cabeza el hombre haga examen de conciencia y rectifique sus andanzas, dedicando el resto de sus años al bien, se creyó que el señor Lerroux podía tener igual nobleza y se escuchó su conversión y se aplaudió su labor para arrojar por la borda añejas estridencias en aras de la tranquilidad pública y del bien social. Mas todos nos hemos equivocado completamente.

El Sr. Lerroux no es, ni ha sido capaz, de semejante grandeza y mucho menos de sentirla. Si la aparentó, fué por cálculo, para engañar a la gente a cuenta de algún interés; nunca con el ánimo de mantenerla con dignidad. Así, apenas pasó el tiempo y se despejaron las incógnitas que le impedían actuar en público y presentarse en las calles de Barcelona, arrojó la careta del buen sentido y tornó a embutirse el disfraz de revolucionario de club para ir de mitin en mitin

Banquete al Sr. Ruano de la Sota

La colonia montañesa de Madrid obsequió con un banquete a su ilustre paisano D. Juan José Ruano de la Sota, por haber sido elevado a los Consejos de la Corona.

Con el agasajado se sentaron en la mesa presidencial los ex ministros Sres. Garnica y Calderón, los condes de Santa Engracia, Gamazo y Mansilla; el marqués de Hazas y

que, como tal, y como jefe político del festejado, tenía una honda satisfacción, en presenciar aquel homenaje y en asociarse a él de todo corazón.

Dijo que él había visto desde un principio en el Sr. Ruano las envidiables condiciones de laboriosidad, talento, y honradez que habían de llevarle rápidamente a los altos puestos políticos que ha ocupado.

Finalmente, hizo uso de la palabra el señor Ruano de la Sota, para dar las gracias por aquel homenaje que él dijo no guardaba relación con sus merecimientos.



El ilustre exministro D. Juan José Ruano de la Sota (x) con los asistentes al banquete organizado por la colonia santanderina, para celebrar su reciente elevación a los Consejos de la Corona

los Sres. Picó, Eguillor, Setuain y D. César de la Mora.

El Sr. Sánchez Guerra, que lo mismo que el Sr. Piniés, fué al terminar el almuerzo, se levantó a hablar en medio de una gran ovación.

El ilustre ex presidente del Consejo, unido por lazos de familia a la Montaña, dijo que se consideraba montañés adoptivo, y

Y para que este acto tenga alguna finalidad práctica—añadió—, yo pido a los organizadores, que ellos mismos formen la primera Junta de la futura Casa de la Montaña, en Madrid.

A las muchas felicitaciones recibidas, una la nuestra, muy sincera, el ilustre político montañés.

destilando negaciones, estridencias y pesimismo.

Y no cabe enmienda ya en él. Pudo creerse en una crisis espiritual suya cuando se levantó a pedir en el Congreso la suspensión de la ley del Jurado. Era necesario ser muy bondadoso y tolerante para ello; mas, como al fin y a la postre, no sacaba la moda ni era el primer caso, cabía en lo posible. Y se le creyó, y se le estimuló a seguir por ese camino, y se le aplaudió desinteresadamente.

En cambio él no ha correspondido a esta sinceridad nacional. Pudo hablar en el Congreso sobre las responsabilidades y calló arteramente. Tuvo ocasión de opinar en la Comisión parlamentaria y no quiso acudir a las sesiones. Sus labios solo se abrieron un momento para pedir el otorgamiento de dietas a los diputados y sacar unas pesetas más del bolsillo de los contribuyentes. Fuera de esto no le interesó nada; volvió la espalda a los problemas y se fué. Es un caso de desaprensión inaudita, de enorme frescura, como dicen en un léxico pintoresco los habituales de los barrios bajos madrileños.

Los tranvías de Madrid

Por considerarlo interesante nos place reproducir la siguiente información publicada en el extraordinario de «Vida Nueva»:

«Autorizados por el distinguido director de la Sociedad de tranvías de Madrid, don Cayetano Aguado, hemos visitado las dependencias en que se hallan instalados los distintos servicios de la Compañía, sacando una impresión francamente optimista, que hoy queremos transmitir a nuestros lectores; desde el comienzo de nuestra entrevista advertimos los efectos de una dirección acertada, pero descendiendo a detalles, comprobamos con satisfacción que todos los servicios obedecen a un plan metódico, armónico y ordenado, que se desarrolla normalmente en los múltiples aspectos, consiguiendo en el conjunto el perfeccionamiento más completo, bajo el impulso que sabe imprimirle, desde la Dirección, D. Cayetano Aguado.

EL SERVICIO PUBLICO

Es el servicio de tranvías uno de los más indispensables, dentro de las exigencias de

la vida moderna; es el carruaje democrático que a todos nos alberga, y que por unos céntimos nos acorta las enormes distancias; contribuye de tal forma al desarrollo comercial que, en las grandes urbes, como Madrid, sólo con su ayuda podemos desenvolvernos; es el servicio que más directamente nos afecta, que menos nos cuesta y que más nos ayuda; llena una necesidad, cumple un fin social y colabora en el progreso de los pueblos; debemos prestarle toda nuestra atención, debemos mirarlo con simpatía, debemos utilizarlo hasta con agrado y decimiento.

La Compañía, que constantemente se ocupa de mejorar este servicio, ha conseguido mediante grandes esfuerzos, normalizarlo, hasta el punto de que hoy se presta tan regularizado y uniforme, que apenas se producen quejas; al constituirse la nueva Sociedad con elementos nacionales, vió la necesidad de reorganizar el servicio que se venía prestando y, aceptando los sacrificios económicos que la reforma implicaba, acometió sus planes, cuyos favorables resultados hoy aprecia el público, pues es notorio que ya tenemos un servicio completo; se ha intensificado el transporte de viajeros con el aumento cuantioso de coches; se ha mejorado la instalación de sus ocupantes, porque los nuevos coches, puestos en circulación, son más lujosos y confortables, y se ha regularizado el horario, mediante medidas previsoras y aumento de personal; contamos, pues, con un servicio perfecto, que va siendo modelo en Europa; el pequeño aumento de tarifas está hasta compensado con las mejoras introducidas y con el buen servicio de que disfrutamos; los innumerables obstáculos que encontraba la Compañía los va venciendo la Dirección, en donde se advierte un espíritu animoso de mejorar constantemente el servicio; si la instalación de las barriadas lo consintiera, se llegaría al ideal; pero la angostura de las calles de Madrid es causa de que no puedan desarrollarse todos los planes concebidos; de nada serviría forzar los medios si luego no podrían cumplir su cometido, si en calles tortuosas se congestionaba el servicio, sufriendo retrasos en el horario, que ya no se podrían ganar.

MEDIOS PARA VERIFICAR EL SERVICIO

Dispone la Compañía de una acabada red para el tendido de los cables, modelo de

ingeniería moderna y envidia de todos los extranjeros; por esta instalación se distribuye la fuerza eléctrica que le proporcionan las Sociedades Hidroeléctrica y Unión Eléctrica, desde las Centrales de San Bernardo y Carabanchel, cuya corriente alterna a alta tensión, se transforma en continua a 500 voltios, pasando a los cuadros distribuidores, para darles salida a los cables de alimentación; explota más de 86 kilómetros de vía doble, y tiene en circulación más de 557 coches, todos ellos debidamente revisados a río en los cinco depósitos que posee.

Los talleres de cerrajería, forja, carpintería, pintura y tornos están ampliamente instalados en un local que mide 8.300 metros cuadrados, así como las máquinas para la reparación de los equipos eléctricos, que llaman nuestra atención por sus modernas aplicaciones, ajustadas a todos los casos.

En los almacenes de repuesto está todo previsor y escrupulosamente catalogado.

BENEFICIOS PARA EL PERSONAL

Las relaciones entre la Compañía y sus empleados son cordialísimas, merced a la generosidad de aquélla para con éstos; las familias de los millares de obreros están hoy agradecidas al desprendimiento de la Sociedad, que atiende con solicitud a su bienestar y mejoramiento; cobran jornales aceptables que, comprendidos en una escala progresiva, llegan a 15,50 pesetas, y además de dedicar especial interés a las cuestiones sanitarias en todas las dependencias, ha creado la Compañía la Caja de Socorros, el Retiro obrero y el Economato.

En cuanto un obrero lleva un mes al servicio de la Compañía, se le concede el derecho a disfrutar de todos los beneficios de la Caja de socorros, que se hacen extensivos también a las familias de los empleados, pues lo mismo a ellos, que a sus mujeres y padres, que a sus hijos se les presta asistencia médica, se les facilitan las medicinas, se les abonan los análisis que se les hagan, se les proporcionan los aparatos ortopédicos que necesitan y se les ayuda a pagar los gastos de entierro de sus familiares.

Para que funcione el Economato, la Compañía anticipa el capital necesario, sin interés alguno; lo ha instalado en locales que cede gratuitamente para sus almacenes y contribuye de una manera directa y eficaz a su desenvolvimiento; concede una cartilla a

cada empleado u obrero y con ella puede hacer sus pedidos a primeros o mediados de cada mes. Desde el año 1919 en que se fundó ha ido adquiriendo cada vez mayor desarrollo; con el apoyo y garantía de la Compañía, hace el Economato los pedidos directamente a los sitios de producción, y sus resultados son tan prácticos, tan positivos, tan halagüeños, que merced a esta previsión y a la ordenada contabilidad que se lleva, todo el personal es consumidor favorecido, pues encuentra economías apreciables en todo lo que adquiere.

MEJORAS PARA EL SERVICIO

La Compañía se ocupa actualmente de asegurar el fluido eléctrico que necesita para intensificar el servicio, y aunque sabe que estas mejoras que prepara le exigen nuevos desembolsos, no repara en sacrificios con tal de que pueda adquirir, de una manera definitiva y constante, la energía que le falta para el normal desarrollo del servicio, ya que actualmente es insuficiente la fuerza que le proporcionan las casas suministradoras, irrogándole perjuicios que quieren evitarse.

Vea el público qué aspecto tan consolador ofrece este servicio, desde que se ha librado la Sociedad de Tranvías de Madrid de las extrañas ingerencias; hoy todo es nacional y está organizado; hora es ya de que reconozcamos sus bondades; digamos todas las alabanzas que esto merece, felicitemos al inteligente director Sr. Aguado, y hagamos votos porque surjan en España hombres de su voluntad y su energía, que lleguen a transformarla, con el apoyo de las entidades económicas.

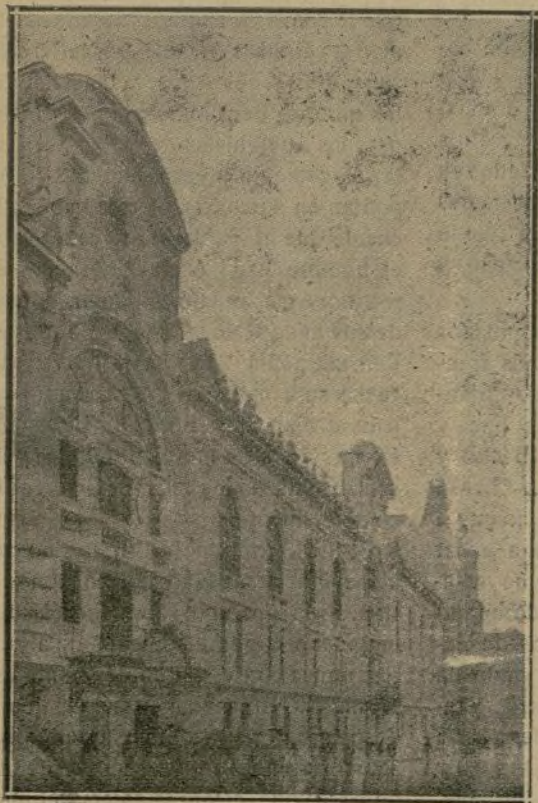
Deporte vasco en Madrid

FRONTON JAI-ALAI

Continúa concurridísimo este hermosísimo frontón, modelo en su género, en el que los pelotaris de mayor renombre y maestría alternan diariamente.

Un público tan selecto, como numeroso, acude, como a lugar de moda, al frontón Jai-Alai de la calle de Alfonso XI.

El deporte vasco tiene, a no dudar, su más lucida interpretación dentro de Madrid en este frontón.



Gran baile de Carnaval en el Palacio de Hielo de Madrid

El domingo, día 11, tendrá lugar el segundo de los bailes

Cinco grandes orquestas

Gran salón Japonés. (Desde las diez de la noche)

Cenas frías con champagne en el

Restaurant Crisantemo

Entrada de caballero, 20 pesetas, con derecho a entrar gratuitamente una señora. - Entrada de señora, 10 pesetas.

Teatros

LA RETIRADA DE LA ESCENA DE LORETO Y CHICOTE

Por una arbitrariedad del Sindicato de Actores, que condena a Chicote como empresario a pagar una indemnización caprichosa, los ilustres comediantes que durante tantos años han venido siendo héroes insuperables del sainete madrileño, piensan retirarse de la escena.

Esto no debe consentirse. Deber de todos, del Sindicato en primer término, es el impedirlo. Loreto Prado y Enrique Chicote, flor de la moderna manolera y la pintoresca «golferancia» llevadas a la escena, admirables y únicos en la interpretación de tantos y tantos tipos del hampa y el pueblo bajo, no deben dejar de actuar en Price donde son tan aplaudidos y admirados como siempre y donde vienen realizando una campaña artística tan brillante cual la que hicieron, año tras año, en el Cómico, el que, por cierto, desde que fué abandonado por Loreto y Chicote, ha ido de mal en peor.

La solución del conflicto cosa es que incumbe, antes que a nadie, al gerente del Sindicato de Actores. El Sr. Meana, desautorizado por la Directiva en este asunto, supuesto que continúa al frente de la gerencia, es quien, en buena lógica, debe procurar dar al pleito la resolución satisfactoria que merecen los derechos del Sr. Chicote. Si en uso de sus atribuciones, no tuvo inconveniente en reconocer la conducta observada por el empresario de Price en el asunto origen de esta cuestión, en el deber moral está de hacer que prevalezca su criterio aunando las voluntades del Sindicato que no quisieron acatarlo, sino que, por el contrario, lo desautorizaron plenamente.

Confiamos, pues, en que los actores españoles, con espíritu de compañerismo y reconocimiento de los derechos que asistían al Sr. Chicote al proceder como ha procedido, impidan con su actitud amistosa que dos figuras tan relevantes de la escena, como la genialísima Loreto y el sin par don Enrique, se alejen de ella para siempre. Si así ocurriera, ¿qué responsabilidad no cabría a los causantes de una resolución tan radical como la que Chicote piensa adoptar? Por un hecho arbitrario giba el pueblo de Madrid a perder para siempre a sus dos ídolos, reyes indiscutibles de la escena popular, en tanto seguiría soportando a otros comiquillos de poca monta y muchas pretensiones?

¿Tamaño absurdo no creemos llegue a consumarse, esperando por tanto, como antes decimos, que el Sindicato de Actores Españoles falle el pleito que tiene con el

Sr. Chicote, reconociéndole la justicia que le asiste, anulando el pago de la indemnización que arbitrariamente se le condenaba a satisfacer.

COMEDIA

Esta noche no hay función. Esta tarde, sábado, y domingo, lunes, martes y miércoles, tardes y noches, la nueva comedia, de Muñoz Seca, S. S. S., cuyo excepcional éxito ha superado a los mayores del ilustre autor.

Despáchase en Contaduría.

ESLAVA

A diario, tarde y noche, éxito entusiasta de *La tragedia de Marichu* y de *El grillo del hogar*.

El próximo lunes, beneficio de D. Carlos Arniches, con la 60 representación de *La tragedia de Marichu*, la admirable y graciosa comedia.

El domingo, a las cuatro, primera de las tres únicas exhibiciones del famoso Pinocho, en sus magníficas aventuras, deleite del público infantil.

En la semana entrante, estreno del drama, de Alfonso Vidal y Planas, *Los gorriones del Prado*.

PRICE

(Compañía Prado-Chicote).—La reposición del celebrado melodrama, de Arniches, *La sobrina del cura*, ha sido un nuevo y clamoroso triunfo para los populares artistas Loreto Prado y Enrique Chicote, los que son objeto de grandes demostraciones de cariño, queriendo sin duda el público testimoniarles una vez más su simpatía y adhesión con motivo de un desagradable incidente, del que se ha ocupado la Prensa de estos días con grandísimo afecto hacia ellos. Hoy sábado, dos funciones populares: a las seis y cuarto, *Los chicos de la escuela* y *Los cuatro Derkas*, y a las diez y cuarto, *La sobrina del cura* y *Los cuatro Derkas*.

DON GABRIEL MONTERO

Fundador y propietario de la antigua carbonería

LA CALERA

calle de la Magdalena, 1, teléfonos 502 y 532 M, tiene la satisfacción de avisar a sus fieles clientes y amigos, que prepara para el 1 de enero una importante rebaja en los precios de los carbones.

FRONTÓN JAI-ALAI

CALLE ALFONSO XI

PROGRAMA DEL 10 DE FEBRERO

REMONTÉ:

OCHOTERENA y ERREZABAL
contra

ECHANIZ (A.) y SASIAIN

PALA:

BEGOÑES II y OMOREBIETA I
contra

SOLOZABAL y OCHOA

Banco Guipuzcoano

El 5 del corriente se ha celebrado la Junta general de accionistas, habiéndose aprobado la Memoria, balance y cuentas relativas al año último.

En el balance se observan ligeras modificaciones con respecto a los de años anteriores, por haberse sujetado al modelo que se estableció como obligatorio por el Consejo Superior Bancario.

Los saldos de las principales cuentas que figuran en el balance aparecen en la Memoria comparadas con las cifras correspondientes por iguales conceptos en la anualidad anterior, poniendo así de manifiesto la marcha normal y progresiva del Banco.

Los productos realizados en el año 1922 suman en total 5.010.063 pesetas, contra 4.681.391 en 1921.

El movimiento general de todas las cuentas se elevó a pesetas 4.510.653.120 en 1922.

El importe total de la cartera comercial era en 1921 de 50.309.208 pesetas, y en 1922 ha ascendido a 54.137.787 pesetas.

Los créditos han pasado de 26.114.894 a 26.974.187 pesetas.

El saldo de las cuentas de depósitos en efectivo en 1921 era de 81.487.679 pesetas y en 1922 ascendió a 93.524.148 pesetas.

Los depósitos de valores en custodia representan pesetas 408.406.492, contra pesetas 363.390.575 en 1922.

Importaron los gastos generales 1.060.557 pesetas en 1921, y en el último año pesetas 1.192.075.

El importe de las utilidades alcanza la cifra de 3.817.069 pesetas, de las cuales, deducidas las bajas, resulta en líquido repartible de 2.433.373 pesetas, que han sido distribuidas en la forma siguiente: 1.500.000 pesetas por pago de dividendos, que representan en total un 12 por 100 anual, y 700.000 destinadas al fondo de reserva, quedando en remanente para el próximo ejercicio 243.373 pesetas.

Con las 700.000 pesetas aplicadas a las reservas, ascienden éstas a 10.400.000 pesetas, cifra que representa un 83,50 por 100 del capital desembolsado por los accionistas.

El Banco Guipuzcoano ha establecido en 1922 Sucursal en Zumárraga y ha adquirido un edificio en Rentería para instalar otra. En la actualidad, cuenta con las de Azcoitia, Azpeitia, Deva, Eibar, Elgoibar, Irún, Mondragón, Oñate, Oyarzun, Pasajes, Rentería, Tolosa, Villabona, Vergara, Villafranca, Zarauz, Zumaya y Zumárraga.

La Unión Eléctrica Madrileña y la Eléctrica de Castilla

Estas dos importantes entidades productoras de energía eléctrica, constituidas por elementos financieros del mismo grupo, acaban de celebrar Juntas generales extraordinarias para aumentar su capital acciones y emitir obligaciones.

IBARRA Y COMPAÑIA

SEVILLA

LINEA REGULAR DE VAPORES ENTRE BILBAO, SEVILLA Y MARSELLA Y PUERTOS INTERMEDIOS

SERVICIO REGULAR QUINCENAL DE SEVILLA A NUEVA YORK Y LOS PRINCIPALES PUERTOS DE NUESTRA PENINSULA

Para informes en Sevilla: Oficinas de la Dirección y en los puertos, los Señores Consignatarios.

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos.

56 AÑOS DE EXISTENCIA



SEGUROS sobre LA VIDA.—SEGUROS contra INCENDIOS.—SEGUROS DE VALORES
SEGUROS contra ACCIDENTES.—SEGUROS MARITIMOS (Casos y mercancías).

ALCALA, 43.—MADRID

La Unión Eléctrica Madrileña aumenta su capital de 33 a 40 millones de pesetas, conservando por ahora en cartera los siete millones de pesetas de aumento.

Emite obligaciones por 96 millones de pesetas, de las cuales pone ahora en circulación 20 millones.

Estas obligaciones son de 500 pesetas, amortizables en cincuenta años, a partir del 1 de Enero de 1925, con interés de 6 por 100 anual, libre de impuestos presentes y futuros, pagadero en 1 de Marzo y 1 de Septiembre. El 28 del actual se hará la suscripción pública al tipo de 97 por 100, pagándose 50 pesetas en el momento de la suscripción y el resto el 10 de Marzo.

Aseguran la colocación de estos títulos el Banco Español de Crédito y el Banco Urquijo, con sus respectivas filiales.

Con los 13 millones de obligaciones circulantes en la actualidad, unidos a los 20 millones que ahora se emiten, el total monto de las obligaciones será de 33 millones igual al capital acciones circulantes.

La Unión Eléctrica Madrileña ha acordado también interesarse en la Eléctrica de Castilla, que tiene concesiones hidroeléctricas en el río Júcar, cuyo potencial de 40 millones de kilovatios hora será absorbido totalmente por la Unión Eléctrica.

La Eléctrica de Castilla, que en la actualidad tiene capital acciones por 7 millones y medio de pesetas y obligaciones en circulación por igual suma, ha acordado elevar unas y otras a 20 millones de pesetas, autorizándose a su Consejo de Administración para que las ponga en circulación a medida que las circunstancias lo aconsejen.

Con estas ampliaciones, las dos entidades asociadas sumarán un capital de 120 millones de pesetas, 60 millones en acciones y 60 en obligaciones.

Frontón Jai Alai

Calle Alfonso XI

Todos los días grandes partidos

a remonte y pala

Martes y jueves

días de moda

PEDRO DOMEQ

VINOS Y COÑAC

Casa fundada en el año 1730

Propietaria de dos tercios del pago de Macharnudo, viñedo el más renombrado de la región.

DIRECCION:

Pedro Domecq y Compañía

JEREZ DE LA FRONTERA

LA MUNDIAL

Sociedad Anónima de Seguros
Domicilio: Madrid, Alcalá, 53

CAPITAL SOCIAL

1.000.000 de ptas. suscrito.—505.000 ptas. desembolsado

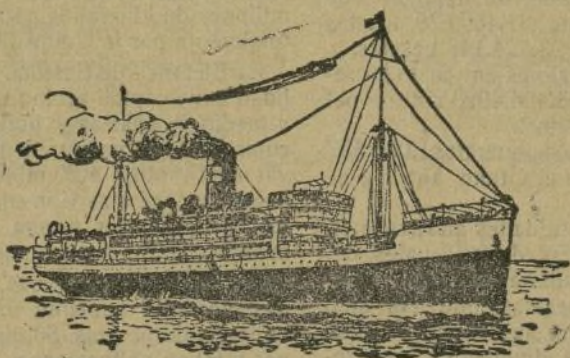
Autorizada por Reales órdenes de 8 de junio de 1909 y 22 de junio de 1918

Efectuados los depósitos necesarios

Seguros mutuos de vida: Supervivencia, revisión y ahorro

Seguros de accidentes ferroviarios

Aprobado por la Comisaría General de Seguros



Servicios de la Compañía Trasatlántica

LINEA DE CUBA-MEJICO

Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17; de Santander, el 19; de Gijón, el 2, y de Coruña, el 21, para Habana y Veracruz. Salidas: de Veracruz, el 16, y de Habana, el 20, de cada mes, para Coruña, Gijón y Santander.

LINEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4; de Málaga, el 5, y de Cádiz, el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso: de Buenos Aires, el día 2, y de Montevideo, el 3.

LINEA DE NEW-YORK, CUBA-MEJICO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25; de Valencia, el 26; de Málaga, el 28, y de Cádiz, el 30, para New-York, Habana y Veracruz. Regreso: de Veracruz, el 27, y de Habana, el 30 de cada mes, con escala en New-York.

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10; el 11, de Valencia; el 13, de Málaga, y de Cádiz, el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma, Puerto Rico y Habana. Salida de Colón el 12 para Sabana, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, Puerto Rico, Canarias, Cádiz y Barcelona.

LINEA DE FERNANDO POO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona, de Valencia, de Alicante y de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York, puertos del Cantábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filipinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

CORRALES HERMANOS

BANCA Y CAMBIO

MAYOR, 4.—MADRID

Ordenes de Bolsas, descuento de cupones, giros y negociaciones sobre todas las plazas de España y Extranjero

Cambio de toda clase de monedas y billetes nacionales y extranjeros, compra de lingotes de oro, plata y platino.

Recomendamos a nuestras lectoras y lectores que visiten la Joyería de

Ramón Pérez Molina

Carrera de S. Jerónimo, 29

En sus escaparates y en su establecimiento se ven verdaderas preciosidades.

COMPañIA ANONIMA BASCONIA

Domicilio social: BILBAO

CAPITAL: 9.500.000 PESETAS

Fabricación de acero Siemens-Martin.—Tochos, palanquilla, llantón, hierros comerciales y fer-machine.—Chapa negra pulida y preparada en calidad dulce y extra-dulce.—Chapa comercial dulce en tamaños corrientes y especiales.—Especialidad en chapa gruesa para construcciones navales, bajo la inspección del Lloyd's Register y Bureau-Veritas.—Chapa aplomada y galvanizada.—Fabricación de hoja de lata.—Cubos y baños galvanizados, palas de acero, remaches, sulfato de hierro.—Grandes talleres de construcciones metálicas.—Montaje de puentes, armaduras, postes y toda clase de construcciones en cualquiera dimensión y tamaño.

TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS: BASCONIA

Teléfono 98, Fábrica. Teléfono 67, Bilbao
Apartado núm. 30.

Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya (BILBAO)

Fábricas en Baracaldo y Sestao

Lingote al cok, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martin Siemens.—Aceros Besemer y Siemens, Martin, en las dimensiones usuales, para el comercio y construcciones.—Carriles Vignolo, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias.—Carriles Phoenix o Broca, para tranvías eléctricos.—Viguería para toda clase de construcciones.—Chapas gruesas y finas.—Construcciones de vigas armadas para puentes y edificios.—Fabricación especial de hoja de lata, Cubos y baños galvanizados.—Latería para fábricas de conservas.—Envases de hoja de lata para diversas aplicaciones.

DIRIGIR TODA LA CORRESPONDENCIA A

Altos Hornos de Vizcaya

BILBAO

: AGUAS :
MINERALES :
NATURALES DE

CARABAÑA

PURGANTES : : :
: : : DEPURATIVAS : : :
: : : ANTIBILIOSAS : : :
: : : ANTIHERPETICAS.

Proprietarios: Viuda e Hijos de R. J. CHAVARRI.—Dirección y Oficinas: Lealtad, 12, Madrid